



70 YEARS
PROTECTING PEOPLE
FORCED TO FLEE

จดหมายข่าว สำนักงานข้าหลวงใหญ่ผู้ลี้ภัยแห่งสหประชาชาติ ปี พ.ศ. 2564 ฉบับที่ 2
United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) Newsletter, 2021 - Volume 2

ชำระค่าฝากส่งเป็นรายเดือน
ใบอนุญาตพิเศษที่ 55/2555
ศฝ. บดินทรเดชา 10312

Withyou

ร่วมแรงร่วมใจ ทำอะไรก็สำเร็จ

Together
we can achieve anything



world
refugee
day

วันผู้ลี้ภัยโลก 2564

วันผู้ลี้ภัยโลก

วันผู้ลี้ภัยโลก ตรงกับวันที่ 20 มิถุนายนของทุกปี โดยเริ่มต้นขึ้นอย่างเป็นทางการครั้งแรกในปี พ.ศ. 2544 ตามประกาศที่ประชุมสมัชชาใหญ่แห่งสหประชาชาติ เพื่อระลึกถึงความเข้มแข็งของผู้ลี้ภัยทั่วโลกที่ถูกบังคับให้พลัดถิ่นและเป็นกำลังใจให้พวกเขาในวันที่ต้องตกอยู่ในสถานการณ์ที่โหดร้าย ในปี 2564 นับเป็นการครบรอบปีที่ 20 ของการจัดกิจกรรมในวันผู้ลี้ภัยโลกเพื่อเป็นกระบอกเสียงในการช่วยเหลือและรณรงค์เพื่อมุ่งสู่การมอบทางออกที่ยั่งยืนแก่ผู้ลี้ภัยทั่วโลก

World Refugee Day is an international day designated by the United Nations to honour refugees around the globe. It falls each year on June 20 and celebrates the strength and courage of people who have been forced to flee their home country to escape conflict or persecution. World Refugee Day is an occasion to build empathy and understanding for their plight and to recognize their resilience in rebuilding their lives.

Join us this year on World Refugee Day and support refugees across the globe to be protected and included in health care, education and sport.

Together we heal, learn and shine.

ร่วมแรงร่วมใจ ทำอะไรก็สำเร็จ

Together we can achieve anything

วันผู้ลี้ภัยโลกปี 2564 นี้ UNHCR มุ่งเน้นความสำคัญของการเป็นอันหนึ่งอันเดียวกัน หรือ **Power of inclusion** โดยจากประสบการณ์ที่ทั่วโลกต้องเผชิญวิกฤต COVID-19 ร่วมกันนั้น ได้พิสูจน์ให้เห็นแล้วว่า เราจะผ่านพ้นอุปสรรคได้ก็ต่อเมื่อเรายืนหยัดสู้ไปด้วยกันและรวมพลังเป็นหนึ่งเดียวกัน ในช่วงเวลาที่ท้าทายนี้ ผู้ลี้ภัยเองได้พิสูจน์บทบาทเพื่อสังคม เช่น การอุทิศตนของผู้ลี้ภัยที่เป็นบุคลากรทางการแพทย์ อาสาสมัครผู้ลี้ภัยที่ช่วยเหลือกลุ่มเปราะบางในระหว่างการลี้ภัย เป็นต้น ผู้ลี้ภัยพร้อมก้าวข้ามวิกฤตในครั้งนี้ไปพร้อมพวกเราทุกคน

เมื่อได้รับโอกาสจากทุกคนในสังคม ผู้ลี้ภัยจะมีส่วนร่วมในการพัฒนาสังคมไปพร้อมกับทุกคนในสังคมเช่นกัน UNHCR รณรงค์ให้มีการสนับสนุนผู้ลี้ภัยให้สามารถเข้าถึงโอกาสด้านต่างๆ อย่างเท่าเทียม โดยเฉพาะอย่างยิ่งการรักษาพยาบาล การศึกษา และการพัฒนาศักยภาพด้านกีฬา



HEALTH 

EDUCATION 

SPORTS 

กิจกรรมพิเศษสำหรับวันผู้ลี้ภัยโลก 2564 ของ UNHCR ประเทศไทย

UNHCR ประเทศไทยได้เริ่มระดมพลังจากทุกภาคส่วนจัดกิจกรรมตลอดเดือนมิถุนายน โดยไฮไลท์ของปีนี้ UNHCR ร่วมกับ บริษัท เรือด่วนเจ้าพระยา จำกัด และท่ามหาราช จัดงานเทศกาลภาพยนตร์สำหรับผู้ลี้ภัย ครั้งที่ 10 พร้อมเปิดตัวเรือด่วนเจ้าพระยาที่ออกแบบพิเศษเพื่อรำลึกถึงวันผู้ลี้ภัยโลก ทั้งนี้ UNHCR ประเทศไทยยังมีกิจกรรมการออกแบบโปสเตอร์เทศกาลภาพยนตร์สำหรับผู้ลี้ภัยและโครงการ "ศิลปะจากเยาวชนเพื่อผู้ลี้ภัย" โดยมีเป้าหมายต่อเนื่องเพื่อให้ทุกคนได้แสดงพลังเพื่อผู้ลี้ภัยตลอดปี 2564

ร่วมแรงร่วมใจทำอะไรก็สำเร็จ : ร่วม “รักษา” ไปด้วยกัน

Together we heal

UNHCR มุ่งเน้นการขยายโอกาสให้ผู้ถูกบังคับให้พลัดถิ่นสามารถเข้าถึง การดูแลสุขภาพ ทั้งในระดับพื้นฐาน เฉพาะทาง สุขภาพทางเพศ โภชนาการ และการเข้าถึงบริการด้านสุขภาพจิต เราทำงานร่วมกับ องค์กรพันธมิตร และชุมชนที่ให้ที่พักพิง เพื่อให้แน่ใจว่าผู้ถูกบังคับให้ พลัดถิ่นสามารถเข้าถึงและได้รับการดูแลด้านสุขอนามัยอย่างเหมาะสม และเท่าเทียมกับคนอื่นๆ ในสังคม

เราจะร่วมดูแลสุขภาพของกันและกัน พร้อมส่งต่อความหวังโยให้ ทุกคนปลอดภัย

การระบาดของ COVID-19 ได้ส่งผลกระทบต่อทุกคน รวมถึงผู้ลี้ภัยที่มีความเสี่ยง ต่อการติดและแพร่กระจายเชื้อไม่ต่างจากทุกคน แต่กลุ่มบุคคลเหล่านี้ มีความเปราะบางมากเนื่องจากความท้าทายที่ขาดแคลนปัจจัยขั้น พื้นฐาน การเข้าถึงข้อมูล และการจัดหาอุปกรณ์สุขอนามัย แต่ด้วยน้ำใจ ของผู้บริจาค UNHCR ได้ทำให้ผู้ลี้ภัยในหลายพื้นที่ทั่วโลกสามารถเข้าถึง การดูแลสุขภาพ และผู้ลี้ภัยเองก็ได้ร่วมยื่นมือช่วยเหลือสังคมให้ก้าวผ่าน วิกฤตนี้ไปด้วยเช่นกัน



© UNHCR/Jaime Gimenez Sanchez de la Blanca



© UNHCR/Jaime Gimenez Sanchez de la Blanca

คุณหมอผู้ลี้ภัยชาวเวเนซุเอลา ซามูเอล ซัวเรซ เป็นหนึ่งในบุคลากรด้าน สาธารณสุขที่ทำงานอย่างหนักเพื่อดูแลสุขภาพของผู้ลี้ภัยและคนใน ชุมชนให้แข็งแรงและปลอดภัยตลอดการแพร่ระบาดของ COVID-19 ใน เอกวาดอร์



© UNHCR/Duean Wongsa

คุณยาย โฟ กอ อาศัยอยู่ในพื้นที่พักพิงชั่วคราวแม่ลามาลหวง จังหวัด แม่ฮ่องสอน เธอช่วยสนับสนุนการทำงานของเจ้าหน้าที่ด้วยการประกาศ ข้อมูลล่าสุดเกี่ยวกับ COVID-19 และคำแนะนำในการปฏิบัติตัวผ่าน ระบบกระจายเสียงสาธารณะ

“ฉันบอกผู้อาศัยทุกคนให้ป้องกันตัวเองจากการแพร่ระบาดของโรคนี้ รวมถึงพยายามให้พวกเขาล้างมือและสวมใส่หน้ากากอยู่เสมอ” เธออธิบาย

EDUCATION 

ร่วมแรงร่วมใจทำอะไรก็สำเร็จ : ร่วม “เรียนรู้” ไปด้วยกัน

Together we learn



การศึกษาช่วยให้ผู้ที่ถูกบังคับให้พลัดถิ่นสามารถสร้างอนาคตที่ดีขึ้นได้ UNHCR ทำงานร่วมกับองค์กรพันธมิตรเพื่อให้เด็ก ๆ ผู้ลี้ภัยเข้าถึงการศึกษาที่มีคุณภาพเพื่อให้พวกเขาได้พัฒนาศักยภาพ และมุ่งพัฒนาคุณภาพชีวิตที่ดีในวันข้างหน้า

การแพร่ระบาดของเชื้อไวรัส COVID-19 ทำให้เกิดการหยุดชะงักของการศึกษาทั่วโลกและทำให้การเรียนทางไกลเป็นสิ่งที่หลีกเลี่ยงไม่ได้ อย่างไรก็ตามผู้ลี้ภัยจำนวนมากไม่สามารถจ่ายค่าอินเทอร์เน็ตหรืออุปกรณ์เรียนทางไกลให้ลูกๆได้ UNHCR ทำงานอย่างหนักเพื่อช่วยให้เด็กผู้ลี้ภัยสามารถเข้าถึงการศึกษาเพราะเด็กที่ถูกตัดขาดจากระบบการศึกษามีแนวโน้มที่จะไม่กลับมาเรียนอีก บางคนอาจถูกบังคับให้แต่งงานก่อนกำหนดหรือทำงานเพื่อช่วยเหลือครอบครัวของพวกเขา

UNHCR จะพาคุณไปพบกับวิธีที่ทำให้การเรียนในช่วงการระบาดของ COVID-19 เดินหน้าต่อไปได้ ทั้งหมดนี้เกิดขึ้นโดยความร่วมมือและความคิดสร้างสรรค์ที่สนับสนุนโดยพันธมิตรภาคเอกชน หน่วยงานระดับชาติและท้องถิ่น หน่วยงานด้านมนุษยธรรม รวมถึงผู้ลี้ภัยเอง



© UNHCR/Jimale Abdullahi

คุณครูผู้ลี้ภัยชาวโซมาเลียสอนวิชาภาษาอังกฤษให้แก่เด็ก ๆ ผ่านวิทยุกระจายเสียงภายในค่ายผู้ลี้ภัยในประเทศเคนยา



© UNHCR/William Wróblewski

ห้องเรียนเคลื่อนที่ทุกๆครั้งจะนำการเรียนรู้และเกมสนุกๆมาเสริมพัฒนาการเด็กผู้ลี้ภัยชาวเวเนซุเอลาที่อาศัยอยู่ในที่พักพิงในประเทศโบลิเวีย



© UNHCR/Michele Sibiloni

อินเทอร์เน็ตเป็นปัจจัยสำคัญของการเรียนออนไลน์ในค่ายผู้ลี้ภัยประเทศยูกันดา

AIMING HIGHER

UNHCR ได้เปิดตัวโครงการ Aiming Higher เพื่อช่วยให้ผู้ลี้ภัยที่มีความสามารถได้รับทุนการศึกษาในระดับอุดมศึกษาและฝึกทักษะวิชาชีพเฉพาะด้าน ปัจจุบันมีเยาวชนผู้ลี้ภัยเพียงร้อยละ 3 เท่านั้นที่ได้ศึกษาต่อในระดับอุดมศึกษา การขยายโอกาสทางการศึกษาเป็นหัวใจสำคัญในการเสริมสร้างการพึ่งพาตนเองของผู้ลี้ภัย โดยโครงการนี้มีเป้าหมายเพื่อให้ทุนการศึกษาแก่เยาวชน 1,600 รายภายในปี 2566

© UNHCR/Gordon Walters

Education helps people forced to flee build better futures. **UNHCR works together with partners to provide refugee children access to quality education so they can pursue better lives. The Aiming Higher project by UNHCR enables talented refugees to access higher education by funding their scholarships for university and technical skill training.** Expanding access to tertiary and secondary education is central to enhancing refugee self-reliance.

SPORTS 

ร่วมแรงร่วมใจทำอะไรก็สำเร็จ : ร่วม “จุดประกาย” ไปด้วยกัน

Together we shine

กีฬาสามารถจุดประกายพลังบวกและเสริมสร้างคุณค่าชีวิตให้ผู้ที่ถูกบังคับให้พลัดถิ่น กีฬาเป็นตัวเชื่อมโยงให้ผู้คนที่มีความหลากหลายสามารถเข้ากันได้เป็นอย่างดี สร้างความมั่นใจ สร้างมิตรภาพ และเริ่มต้นการต้อนรับที่ดี เมื่อผู้ลี้ภัยได้แสวงหาความปลอดภัยในประเทศใหม่ การเล่นกีฬากับผู้คนในชุมชนช่วยให้พวกเขาได้รู้จักเพื่อนใหม่และรู้สึกเป็นส่วนหนึ่งของสังคม

ในการทำงานเพื่อปกป้องผู้ลี้ภัย UNHCR ใช้กีฬาเป็นตัวช่วยสร้างสภาพแวดล้อมที่ปลอดภัย เพื่อให้ผู้ลี้ภัยรู้สึกมั่นคงทางจิตใจและสามารถค้นพบศักยภาพของตนเองได้



กีฬาสามารถ สร้างพลังบวก

ให้กับผู้ลี้ภัยได้อย่างไร?

กีฬาสร้างความหวัง การเล่นกีฬาเป็นการเยียวยาจิตใจหลังพบทศสอบในช่วงเวลาที่ยากลำบากผ่านไป เจ็บปวด เศร้า ไม่ได้ว่ากีฬาเป็นยาวิเศษด้านสุขภาพจิต ผู้ลี้ภัยส่วนใหญ่เล่นกีฬาเพื่อฟื้นฟูจิตใจจากประสบการณ์ของสงครามและความรุนแรงที่โหดร้าย

กีฬาสร้างมิตรภาพ กีฬาเป็นตัวเชื่อมโยงให้ผู้คนที่มีความหลากหลายสามารถเข้ากันได้เป็นอย่างดี เมื่อผู้ลี้ภัยได้แสวงหาความปลอดภัยในประเทศใหม่ การเล่นกีฬากับผู้คนในชุมชนช่วยให้พวกเขาได้รู้จักเพื่อนใหม่และรู้สึกเป็นส่วนหนึ่งของสังคม

กีฬาสร้างแรงบันดาลใจ เราทุกคนชอบดูและเชียร์นักกีฬาที่เราชื่นชอบ คุณทราบหรือไม่ว่าเรามีทีมนักกีฬาโอลิมปิกผู้ลี้ภัยและทีมพาราลิมปิกผู้ลี้ภัยด้วย นับเป็นครั้งที่สองในประวัติศาสตร์ที่นักกีฬาผู้ลี้ภัยจะร่วมแข่งขันในกีฬาโอลิมปิกและพาราลิมปิก ซึ่งจะจัดขึ้นที่กรุงโตเกียวเร็ว ๆ นี้



ริต้า บราวน์ (Rita Brown) ผู้ลี้ภัยชาวยูกันดาและครูสอนโยคะได้โพสท่าโยคะในบริเวณที่พักพิงของเธอในค่ายคาคุมะ ประเทศเคนยา © UNHCR/Samuel Otieno

ริต้า บราวน์ ผู้ลี้ภัยชาวยูกันดาเล่าว่าโยคะเป็นกิจกรรมที่ช่วยให้เธอรับมือกับความยากลำบากในการเติบโตในค่ายผู้ลี้ภัยเป็นเวลาหลายปีโดยไม่มีพ่อแม่ และช่วยให้เธอยอมรับสิ่งต่างๆที่เกิดขึ้นในชีวิต

ริต้าเป็นนักกีฬาโยคะผู้ลี้ภัยคนแรก หลังจากที่ได้รับคัดเลือกในโครงการโยคะแอฟริกา ซึ่งเป็นองค์กรชุมชนที่ให้ความรู้และสนับสนุนผู้ลี้ภัยเยาวชนในแอฟริกา การที่ผู้ลี้ภัยริเริ่มกิจกรรมการบำบัดจิตใจด้วยตนเองเป็นหนึ่งในการแก้ไขปัญหาสุขภาพจิตที่สอดคล้องกับแนวทางของ UNHCR

Sport can enrich the lives of people forced to flee their homes. It can boost mental health and help refugees gain confidence, forge new friendships and feel welcome. In our work to protect refugees, we use sport to create safe and protective environments where everyone can discover their potential.

News & Events

นายฟิลลิปโป กรันดี ข้าหลวงใหญ่ผู้ลี้ภัยแห่งสหประชาชาติ และสมเด็จพระสันตะปาปาฟรานซิส ร่วมแลกเปลี่ยนมุมมองในการให้ความช่วยเหลือผู้พลัดถิ่นทั่วโลก



นายฟิลลิปโป กรันดี ข้าหลวงใหญ่ผู้ลี้ภัยแห่งสหประชาชาติ (UNHCR) เข้าเฝ้าสมเด็จพระสันตะปาปาฟรานซิส © UNHCR/Vatican Media

นายฟิลลิปโป กรันดี ข้าหลวงใหญ่ผู้ลี้ภัยแห่งสหประชาชาติ ยกย่องแนวทางการช่วยเหลือแบบองค์รวมของสมเด็จพระสันตะปาปาฟรานซิส ที่มีต่อผู้พลัดถิ่นทั่วโลก โดยช่วยเหลือผู้ที่เปราะบางมากที่สุด ซึ่งรวมไปถึงผู้ที่ถูกบังคับให้หนีจากบ้านเกิดตามที่ได้ทรงลงพระนามในสมณสาสน์ที่ชื่อว่า “Fratelli Tutti” หรือ “ทุกคนเป็นพี่น้องกัน” ซึ่งถือเป็นสมณสาสน์เกี่ยวกับภาวะวิกฤตและมิตรภาพทางสังคมของพระศาสนจักร ระหว่างการเข้าเฝ้าในนครรัฐวาติกัน กรุงโรม ประเทศอิตาลี

UNHCR's Grandi and Pope Francis share a vision of global response to displacement based on solidarity and care. The High Commissioner highlighted the importance of strengthening cooperation between the Holy See and UNHCR in welcoming protecting and integrating asylum-seekers and refugees during his visit to the Vatican City.

UNHCR ขยายความร่วมมือและมอบความคุ้มครองผู้ลี้ภัยในโครงการ “รวมก้อนนี้เพื่อพี่น้องและทานประจำปีชะกาต ปีที่ 4” กับสำนักจุฬาราชมนตรี และสมาคมการค้านักธุรกิจไทยมุสลิม



บรรยากาศงานแถลงข่าว โครงการ “รวมก้อนนี้เพื่อพี่น้องและทานประจำปีชะกาต ปีที่ 4” โดย UNHCR สำนักจุฬาราชมนตรี และสมาคมการค้านักธุรกิจไทยมุสลิม © UNHCR/Korakit Nakin

โครงการฯ นี้ช่วยให้ UNHCR สามารถดำเนินงานมอบความคุ้มครองแก่ผู้ลี้ภัยและผู้พลัดถิ่นชาวมุสลิมพร้อมให้ความช่วยเหลือที่เป็นเพิ่มเติมในการตั้งรับต่อการแพร่ระบาดของ COVID-19 โดย UNHCR จะนำเงินบริจาคทั้งหมดไปช่วยเหลือผู้ลี้ภัยที่ตรงตามคุณสมบัติที่ควรได้รับภายใต้การดูแลและตรวจสอบอย่างเข้มงวดเพื่อความโปร่งใสในทุกขั้นตอนตั้งแต่การบริจาคจนถึงการให้ ร่วมบริจาคทานชะกาตของท่านได้ตลอดปี สอบถามเพิ่มเติมได้ที่อีเมล support.th@unhcr.org

UNHCR extends collaboration and protection for refugees on its fourth Ramadan campaign in partnership with the Sheikhul Islam Office and Thai Muslim Trade Association.

รัฐบาลไทยได้ให้สิทธิการเข้าถึงการบริการสาธารณสุขแก่เด็กนักเรียนไร้รัฐไร้สัญชาติจำนวนหลายพันคนทั่วประเทศ



นักเรียนในโรงเรียน อ่าเภอแม่จัน จังหวัดเชียงใหม่ จังหวัดที่มีประชากรไร้รัฐไร้สัญชาติสูงที่สุดเป็นอันดับสองของประเทศไทย รองจากจังหวัดเชียงใหม่ © UNHCR/Korakit Nakin

ข่าวดีนี้เป็นโอกาสให้เด็กนักเรียนไร้รัฐไร้สัญชาติสามารถเข้าถึงระบบประกันสุขภาพ ซึ่งครอบคลุมการป้องกันโรค การรักษาพยาบาล และการฟื้นฟูสมรรถภาพ นอกจากนี้เด็กนักเรียนยังได้รับเอกสารประจำตัวและสามารถพัฒนาสถานะทางกฎหมายของตนเอง ซึ่งเป็นแนวทางสู่การแก้ไขปัญหาไร้รัฐไร้สัญชาติในที่สุด

In a development welcomed by UNHCR, thousands more previously undocumented stateless students across Thailand will have the opportunity to access health services through the country's national healthcare system, including disease prevention, medical treatment and rehabilitation.

สหภาพสมาคมฟุตบอลยุโรปร่วมมือกับ UNHCR เพื่อมอบการสนับสนุนแก่ผู้ลี้ภัยทั่วโลก



นายฟิลลิปโป กรันดี ข้าหลวงใหญ่ผู้ลี้ภัยแห่งสหประชาชาติ (ซ้าย) และนายอเล็กซานเดอร์ เซเฟริน ประธานสหภาพสมาคมฟุตบอลยุโรป (ขวา) © UNHCR/Mark Henley

สหภาพสมาคมฟุตบอลยุโรป (UEFA) ร่วมกับ UNHCR ลงนามพิธีสารว่าด้วยความร่วมมือในการสนับสนุนผู้ลี้ภัยในการเข้าถึงการกีฬาและการรวมเป็นอันหนึ่งอันเดียวกันกับชุมชนที่พักพิง พิธีสารได้กำหนดให้มีการริเริ่มแผนงานระยะยาวเพื่อสนับสนุนผู้ลี้ภัยและผู้ที่ถูกบังคับให้พลัดถิ่น โดยนำประโยชน์จากพลังของกีฬาฟุตบอลมาสนับสนุนและส่งเสริมสิทธิต่างๆ แก่พวกเขา และสร้างความแข็งแกร่งในการเป็นส่วนหนึ่งของชุมชนที่มอบที่พักพิง

UEFA, the Union of European Football Associations, and UNHCR, the UN Refugee Agency, signed a Cooperation Protocol to support refugee access to sport and enhance social inclusion.

ผู้ลี้ภัย ผู้ขอลี้ภัย และประชากรชาวอินเดีย

กำลังเผชิญวิกฤตที่หนักที่สุดในประวัติศาสตร์

©UNHCR India

จากรายงานล่าสุดยอดผู้ติดเชื้อไวรัส COVID-19 ในอินเดียพุ่งสูงกว่า 412,000 คน และมีผู้เสียชีวิตราว 3,980 คนต่อวัน อินเดียกำลังเผชิญหน้ากับวิกฤตของความสูญเสียครั้งใหญ่ ความยากลำบากในครั้งนี้นี้ยังรวมถึงผลกระทบทางด้านสุขอนามัย การศึกษา และความรุนแรงทางเพศ

โปรดมอบความช่วยเหลือเร่งด่วน สถานการณ์การแพร่ระบาดของเชื้อไวรัส COVID-19 อยู่ในขั้นวิกฤต การบริจาคเพิ่มเติมจากคุณสามารถช่วยชีวิตพวกเขาจากวิกฤตระดับโลกครั้งนี้ได้



สนับสนุนอุปกรณ์ทำความสะอาดด้านสุขอนามัยต่างๆ พร้อมมอบเจ้าหน้าที่ตามมาตรการป้องกันของหน่วยงานสาธารณสุขของรัฐและ WHO

Provide sanitary capacity and protection equipment



สนับสนุนอุปกรณ์จ่ายน้ำสะอาด เพื่อการอุปโภคบริโภค, อุปกรณ์ทำความสะอาดและสิ่งอำนวยความสะดวกด้านสุขอนามัยที่จำเป็น

Provide support in health care and Water Sanitation and Hygiene service



มอบประโยชน์สูงสุดในทุกๆ ด้าน

Provide help where it is most needed

2,999 บาท
Baht

4,999 บาท
Baht

ระบุ
จำนวน _____ บาท

ผู้ลี้ภัยทั่วโลกกำลังเผชิญกับวิกฤตการแพร่ระบาดของไวรัส COVID-19 โดยปราศจากความพร้อมด้านสาธารณสุข พวกเขาเป็นกลุ่มคนที่เปราะบางที่สุด และเสี่ยงต่อการติดเชื้อ พวกเขาต้องการความช่วยเหลืออย่างเร่งด่วนจากท่าน

โอนเงินเข้าบัญชี หรือผ่านตู้เอทีเอ็ม เข้าบัญชี **Donate via Bank Transfer or ATM**

ชื่อบัญชี Account Name: UNHCR SPECIAL ACCOUNT



บัญชีสะสมทรัพย์ สาขา ก.พ.
เลขที่บัญชี 201-055599-9



บัญชีออมทรัพย์ สาขาอาคารสหประชาชาติ
เลขที่บัญชี 004-225859-6



บัญชีออมทรัพย์ สาขาเทเวศน์
เลขที่บัญชี 030-2-88804-3

ชื่อ-สกุลผู้บริจาค Donor's name and last name

อีเมล Email เบอร์มือถือ Mobile phone

****หมายเหตุ** ถ้าโอนเงินผ่านทาง ATM ท่านจะเห็นชื่อบางส่วนของชื่อเจ้าของบัญชีคือ the United Nations High Commissioner for Refugees

****Remark:** Transfer through ATM, the appearance on screen will show only partial name of the account owner name (the United Nations High Commissioner for Refugees)

ขอขอบคุณ เมื่อท่านกรอกเอกสาร หรือโอนเงินบริจาคเรียบร้อยแล้ว กรุณาส่งแบบเอกสารมาที่ support.th@unhcr.org แฟกซ์ 02 280 0555 หรือ Line ID: @unhcrfamily

Thank You! After completing the form or transferring of donation, please send your document to Email: support.th@unhcr.org Fax 02 280 0555 or Line ID: @unhcrfamily

เงินบริจาคไม่สามารถนำไปลดหย่อนภาษีได้ ขอขอบพระคุณในความเมตตาของท่านค่ะ

Donation is not tax-deductible. Thank you very much for your kindness.

ข้อมูลเพิ่มเติม โทร. 02 056 0000

More information, please call 02 056 0000

บริจาคออนไลน์
ผ่านการสแกน QR Code
Scan QR Code to donate online



ร่วมแรงร่วมใจ ทำอะไรก็สำเร็จ

Together
we can achieve anything



สำนักงานข้าหลวงใหญ่ผู้ลี้ภัยแห่งสหประชาชาติ (ยูเอ็นเอชซีอาร์)

ตึกป.ณ. 2-121 ถนนราชดำเนินนอก กรุงเทพฯ 10200 ประเทศไทย

United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR)

P.O. Box 2-121, Rajdamnern Nok Avenue, Bangkok 10200

Donor Service Hotline

T: 02 056 0000 | F: 02 280 0555 | E. support.th@unhcr.org



UNHCR FAMILY

www.unhcr.org/th



[f](#) [t](#) [v](#) [u](#) UNHCR Thailand @ UNHCR.Thailand @unhcrfamily

เพื่อให้เป็นไปตามพระราชบัญญัติคุ้มครองข้อมูลส่วนบุคคล พ.ศ. 2562 หากคุณต้องการยกเลิกรับข่าวสารกรุณาติดต่อ UNHCR ตามข้อมูลข้างต้นนี้
In accordance with the Personal Data Protection Act BE 2562 (PDPA) in Thailand, you can unsubscribe from UNHCR communications by sending an email to Support.th@unhcr.org